



Raad van de
Europese Unie

Brussel, 18 april 2023
(OR. en)

Interinstitutioneel dossier:
2023/0019(NLE)

6075/23
ADD 1

POLCOM 22
UD 27
COASI 24
ASIE 15

WETGEVINGSBESLUITEN EN ANDERE INSTRUMENTEN

Betreft:	Ontwerp van BESLUIT VAN HET HANDELSCOMITÉ tot wijziging van bijlage II (Lijst van vereiste be- of verwerking) bij Protocol 1 betreffende de definitie van het begrip “producten van oorsprong” en methoden van administratieve samenwerking
----------	---

ONTWERP

BESLUIT NR. .../...
VAN HET HANDELSCOMITÉ

van ...

tot wijziging van bijlage II bij Protocol 1
betreffende de definitie van het begrip “producten van oorsprong” en
methoden van administratieve samenwerking

HET HANDELSCOMITÉ,

Gezien de vrijhandelsovereenkomst tussen de Europese Unie en de Socialistische Republiek
Vietnam, en met name artikel 36, lid 1, van Protocol 1, en artikel 17.1, lid 3, punt c),

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Artikel 36, lid 1, van Protocol 1 bij de vrijhandelsovereenkomst tussen de Europese Unie en de Socialistische Republiek Vietnam (“de overeenkomst”) bepaalt dat het Douanecomité de bepalingen van Protocol 1 kan herzien en een voorstel indient voor een besluit tot wijziging van Protocol 1, dat door het Handelscomité moet worden goedgekeurd.
- (2) Artikel 17.4, lid 1, van de overeenkomst bepaalt dat het Handelscomité bindende besluiten kan nemen wanneer de overeenkomst daarin voorziet.
- (3) Op 1 januari 2017 en 1 januari 2022 zijn wijzigingen aangebracht in de nomenclatuur waarop het Verdrag over het geharmoniseerde systeem inzake de omschrijving en codering van goederen (GS) betrekking heeft. De partijen bij de overeenkomst zijn overeengekomen bijlage II bij Protocol 1 met de lijst van vereiste be- of verwerking te wijzigen om rekening te houden met de wijzigingen van het GS.
- (4) Bijlage II bij Protocol 1 bevat geen voorwaarde om producten van brei- of haakwerk van post 6212 als voldoende be- of verwerkt te beschouwen. De regel van hoofdstuk 62 in bijlage II bij Protocol 1 kan niet op deze producten worden toegepast, aangezien hij beperkt is tot producten “andere dan van brei- of haakwerk”. Daarom moet een specifieke regel worden toegevoegd voor producten van brei- of haakwerk van post 6212.
- (5) De vereiste be- of verwerking van de in hoofdstuk 41 in bijlage II bij Protocol 1 ingedeelde producten moet worden toegevoegd in de desbetreffende kolom van die bijlage.

- (6) Het woord “afzonderlijke” in de derde en vierde voorwaarde van de vereiste be- of verwerking van producten ingedeeld in hoofdstuk 19 in bijlage II bij Protocol 1 kan verschillend worden uitgelegd wat betreft het gehalte aan materialen van hoofdstuk 4 en het gehalte aan suiker. Om de regel te verduidelijken moet het woord “afzonderlijke” in beide gevallen worden geschrapt.
- (7) Voor textielproducten ingedeeld in hoofdstuk 62 in bijlage II bij Protocol 1 moet een vermelding van de toegestane afwijkingen worden ingelast in de verschillende alternatieve regels van de kolom “vereiste be- of verwerking”.
- (8) Bijlage II bij Protocol 1 bij de overeenkomst moet derhalve worden gewijzigd,

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

Artikel 1

Bijlage II bij Protocol 1 bij de overeenkomst wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij dit besluit.

Artikel 2

Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2024.

Gedaan in tweevoud in de Bulgaarse, de Deense, de Duitse, de Engelse, de Estse, de Finse, de Franse, de Griekse, de Hongaarse, de Italiaanse, de Kroatische, de Letse, de Litouwse, de Maltese, de Nederlandse, de Poolse, de Portugese, de Roemeense, de Sloveense, de Slowaakse, de Spaanse, de Tsjechische, de Zweedse en de Vietnamese taal, zijnde alle teksten gelijkelijk authentiek.

Gedaan te Brussel en Hanoi, op ...

Voor het Handelscomité

De medevoorzitters

BIJLAGE

Bijlage II bij Protocol 1 wordt als volgt gewijzigd:

- 1) in de rij met betrekking tot post “0305” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“vis, gedroogd, gezouten of gepekeld; gerookte vis, ook indien voor of tijdens het roken gekookt;”.
- 2) in de rij met betrekking tot post “ex 0306” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“schaaldieren, ook indien ontdaan van de schaal, gedroogd, gezouten of gepekeld; gerookte schaaldieren, ook indien ontdaan van de schaal, ook indien voor of tijdens het roken gekookt; schaaldieren, in de schaal, gestoomd of in water gekookt, ook indien gekoeld, bevroren, gedroogd, gezouten of gepekeld;”.
- 3) in de rij met betrekking tot post “ex 0307” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“weekdieren, ook indien ontdaan van de schelp, gedroogd, gezouten of gepekeld; gerookte weekdieren, ook indien ontdaan van de schelp, ook indien voor of tijdens het roken gekookt;”.

- 4) in de rij met betrekking tot post “ex 0308” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“ongewervelde waterdieren, andere dan schaal- en weekdieren, gedroogd, gezouten of gepekeld; gerookte ongewervelde waterdieren, andere dan schaal- en weekdieren, ook indien voor of tijdens het roken gekookt; en”;

- 5) tussen de rij met betrekking tot post “ex 0308” en de rij met betrekking tot post “ex hoofdstuk 4” wordt de volgende rij ingevoegd:

“0309	meel, poeder en pellets, van vis, van schaaldieren, van weekdieren of van andere ongewervelde waterdieren, geschikt voor menselijke consumptie.	Vervaardiging waarbij alle gebruikte materialen van hoofdstuk 3 geheel en al zijn verkregen.”;
-------	---	--

- 6) in de rij met betrekking tot post “ex hoofdstuk 15” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“Dierlijke, plantaardige of microbiële vetten en oliën en dissociatieproducten daarvan; bewerkt spijsvet; was van dierlijke of van plantaardige oorsprong; met uitzondering van:”;

- 7) in de rij met betrekking tot post “1516 en 1517” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“dierlijke, plantaardige of microbiële vetten en oliën, alsmede fracties daarvan, geheel of gedeeltelijk gehydrogeneerd, veresterd, opnieuw veresterd of geëlaïdiniseerd, ook indien geraffineerd, doch niet verder bereid;

margarine; mengsels en bereidingen, voor menselijke consumptie, van dierlijke, plantaardige of microbiële vetten of oliën of van fracties van verschillende vetten en oliën bedoeld bij dit hoofdstuk, andere dan de vetten en oliën of fracties daarvan, bedoeld bij post 1516; en”;

- 8) in de rij met betrekking tot post “Hoofdstuk 16” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“Bereidingen van vlees, van vis, van schaaldieren, van weekdieren of van andere ongewervelde waterdieren, of van insecten.”;

- 9) in de rij met betrekking tot post “Hoofdstuk 19” wordt de tekst in de kolom “Vereiste be- of verwerking” vervangen door:

“Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product, waarbij:

- het gewicht van de gebruikte materialen van de hoofdstukken 2, 3 en 16 niet hoger is dan 20 % van het gewicht van het eindproduct;
- het gewicht van de materialen van de posten 1006 en 1101 tot en met 1108 niet hoger is dan 20 % van het gewicht van het eindproduct;
- het gewicht van de gebruikte materialen van hoofdstuk 4 niet hoger is dan 20 % van het gewicht van het eindproduct;
- het gewicht van de gebruikte suiker niet hoger is dan 40 % van het gewicht van het eindproduct; en
- het totale gewicht van de gebruikte suiker en materialen van hoofdstuk 4 tezamen genomen niet hoger is dan 50 % van het gewicht van het eindproduct.”.

- 10) in de rij met betrekking tot post “ex hoofdstuk 24” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“Tabak en tot verbruik bereide tabakssurrogaten; producten, al dan niet nicotine bevattende, bestemd voor inhaleren zonder verbranding; andere nicotinehoudende producten die bestemd zijn voor de opname van nicotine in het menselijk lichaam; met uitzondering van:”.

- 11) in de rij met betrekking tot post “2401” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“Ruwe en niet tot verbruik bereide tabak; afvallen van tabak;”;

- 12) tussen de rij met betrekking tot post “ex 2402” en de rij met betrekking tot post “ex hoofdstuk 25” worden de volgende rijen ingevoegd:

“2404 12	producten bestemd voor inhaleren zonder verbranding, zonder tabak of gereconstitueerde tabak, nicotine bevattende;	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product. Materialen van dezelfde post als het product mogen evenwel worden gebruikt tot een totale waarde van 20 % van de prijs af fabriek van het product; of vervaardiging waarbij de waarde van alle gebruikte materialen niet meer bedraagt dan 50 % van de prijs af fabriek van het product.
ex 2404 19	cartridges en navullingen, gevuld, voor elektronische sigaretten;	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product. Materialen van dezelfde post als het product mogen evenwel worden gebruikt tot een totale waarde van 20 % van de prijs af fabriek van het product; of vervaardiging waarbij de waarde van alle gebruikte materialen niet meer bedraagt dan 50 % van de prijs af fabriek van het product.

2404 91	andere producten dan producten bestemd voor inhaleren zonder verbranding, voor orale toepassing; en	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product, waarbij: – het afzonderlijke gewicht van de gebruikte materialen van hoofdstuk 4 niet hoger is dan 20 % van het gewicht van het eindproduct; – het afzonderlijke gewicht van de gebruikte suiker niet hoger is dan 40 % van het gewicht van het eindproduct; en – het gewicht van de gebruikte suiker en materialen van hoofdstuk 4 tezamen genomen niet hoger is dan 50 % van het gewicht van het eindproduct.
2404 92 2404 99	andere producten dan producten bestemd voor inhaleren zonder verbranding, voor percutane toepassing en voor andere dan orale toepassing;	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product. Materialen van dezelfde post als het product mogen evenwel worden gebruikt tot een totale waarde van 20 % van de prijs af fabriek van het product; of vervaardiging waarbij de waarde van alle gebruikte materialen niet meer bedraagt dan 50 % van de prijs af fabriek van het product.”;

- 13) tussen de rij met betrekking tot post “ex hoofdstuk 38” en de rij met betrekking tot post “3824 60” worden de volgende rijen ingevoegd:

“ex 3816	stamp- en strijkmassa van dolomiet;	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product; of vervaardiging waarbij de waarde van alle gebruikte materialen niet hoger is dan 70 % van de prijs af fabriek van het product.
ex 3822	diagnostische testpakketten voor malaria; immunologische producten, onvermengd, noch in afgemeten hoeveelheden noch opgemaakt voor de verkoop in het klein; immunologische producten, vermengd, noch in afgemeten hoeveelheden noch opgemaakt voor de verkoop in het klein; immunologische producten, in afgemeten hoeveelheden of opgemaakt voor de verkoop in het klein; reagentia voor het bepalen van bloedgroepen of van bloedfactoren;	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post.”;

- 14) in de rij met betrekking tot post “ex hoofdstuk 41” wordt in de kolom “Vereiste be- of verwerking” de volgend tekst ingevoegd:

“Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product.”;

- 15) in de rij met betrekking tot post “ex hoofdstuk 62” wordt de tekst in de kolom “Vereiste be- of verwerking” vervangen door:

“Weven samen met confectioneren (met inbegrip van snijden) ^{(3), (5)}; of

confectioneren voorafgegaan door bedrukken gepaard gaand met ten minste twee bewerkingen van voorbereiding of afwerking (zoals wassen, bleken, merceriseren, thermofixeren, ruwen, kalanderen, krimpvrij maken, permanente finish, decatiseren, impregneren, herstellen en noppen), mits de waarde van de gebruikte niet-bedrukte weefsels niet hoger is dan 47,5 % van de prijs af fabriek van het product ^{(3), (5)}.”;

- 16) tussen de rij met betrekking tot de posten “ex 6202, ex 6204, ex 6206, ex 6209 en ex 6211” en de rij met betrekking tot de posten “ex 6210 en ex 6216” worden de volgende rijen ingevoegd:

“ex 6212	bustehouders, gaines (step-ins), korsetten, bretels, jarretelles, kousenbanden en dergelijke artikelen, alsmede delen daarvan, van brei- of haakwerk	
	– verkregen door het aaneennaaien of op andere wijze samenvoegen van twee of meer stukken brei- of haakwerk die in vorm zijn gesneden of rechtstreeks in vorm zijn gebracht	Breien en confectioneren (met inbegrip van snijden). ^{(7) (10)}
	– andere	Spinnen van natuurlijke en/of synthetische of kunstmatige stapelvezels of extrusie van synthetisch of kunstmatig filamentgaren, in beide gevallen samen met breien (direct in vorm gebreide producten) hetzij Verven van garen van natuurlijke vezels samen met breien (direct in vorm gebreide producten). ^{(10)”;}

- 17) in de rij met betrekking tot post “6306” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“dekkleden en zonneschermen voor winkelpuizen en dergelijke; tenten (tijdelijke overkappingen en dergelijke artikelen daaronder begrepen); zeilen voor schepen, zeilplanken, zeilwagens en zeilsleden; kampeerartikelen”;

- 18) in de rij met betrekking tot post “7019” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“glasvezels (glaswol daaronder begrepen) en werken daarvan (bijvoorbeeld garens, rovings, weefsels).”;

- 19) in de rij met betrekking tot post “8539” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“Elektrische gloeilampen en elektrische gasontladingslampen en -buizen, “sealed beam”-lampen en lampen en buizen voor ultraviolette of voor infrarode stralen daaronder begrepen; booglampen; luminescentiediodelichtbronnen (ledlichtbronnen);”;

- 20) in de rij met betrekking tot post “8547” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“Isolerende werkstukken, geheel van isolerend materiaal dan wel voorzien van daarin bij het gieten, persen enz. aangebrachte eenvoudige metalen verbindingstukken (bijvoorbeeld nippels met schroefdraad), voor elektrische machines, toestellen of installaties, andere dan de isolatoren van post 8546; isolatiebuizen voor elektrisch gebruik, met inbegrip van de verbindingstukken daarvoor, van onedel metaal, inwendig geïsoleerd;”;

- 21) in de rij met betrekking tot post “8548” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“elektrische delen van machines, van apparaten of van toestellen, niet genoemd of niet begrepen onder andere posten van dit hoofdstuk; en”;

- 22) tussen de rij met betrekking tot post “8548” en de rij met betrekking tot post “Hoofdstuk 86” wordt de volgende rij ingevoegd:

“8549	Elektrische en elektronische resten en elektrisch en elektronisch afval.	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product; of vervaardiging waarbij de waarde van alle gebruikte materialen niet meer bedraagt dan 50 % van de prijs af fabriek van het product.”;
-------	--	---

- 23) tussen de rij met betrekking tot post “9002” en de rij met betrekking tot post “Hoofdstuk 91” wordt de volgende rij ingevoegd:

“ex 9021	Materialen voor orthopedische artikelen of artikelen voor de behandeling van breuken in het beendergestel en voor tandprothesen: – draadnagels, spijkers, punaises, aangepunte krammen, gegolfde krambanden (andere dan deze van post 8305) en dergelijke artikelen, van gietijzer, van ijzer of van staal, ook indien met een kop van andere stoffen, doch met uitzondering van die met een koperen kop – artikelen met schroefdraad en bevestigingsmateriaal en -inrichtingen zonder schroefdraad, van gietijzer, van ijzer of van staal, n.e.g, met uitzondering van kraagschroeven, houtschroeven, oogschroeven en schroefhaken, veerringen en andere verende sluitringen, klinknagels	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post, met uitzondering van die van het product.
	– Titaan en werken daarvan, resten en afval daaronder begrepen	Vervaardiging uit materialen van een willekeurige post.”;

en

- 24) in de rij met betrekking tot post “Hoofdstuk 94” wordt de tekst in de kolom “Omschrijving van het goed” vervangen door:

“Meubelen; artikelen voor bedden en dergelijke artikelen; verlichtingsarmaturen en verlichtingstoestellen, elders genoemd noch elders onder begrepen; lichtreclames, verlichte aanwijzingsborden en dergelijke artikelen; geprefabriceerde bouwwerken”.
